

Годищенъ абонаментъ 3 лв.,  
за спасето 6 лв.

Н-та година започва отъ късна  
октомврий, годишно 50 броя  
ОБЯВЛЕНИЯ И РЕКЛАМИ

Търговски, частни, свадбени  
и пр. по споразумение.

Приставски на III и IV стр.  
по 6 ст. на дума—двукратно,  
а единократно—4 ст. на дума,

# НИШАВА

Седмиченъ Независимъ В-къ.

Редакторъ—Стопанинъ: М. Хаджиевъ.

Всичко що се отнеса до писан  
ръкописи, писма, пари и пр.  
да се адресиратъ до редакция  
въ „НИШАВА“ Царибродъ.

За частни занятия се приема

Реклами не се вършатъ

Исплатата за всяка не се приема.

Единъ брой 5 стот.

## ХОТЕЛЪ, Гостилиница и Бираил „БЪЛГАРИЯ“

Явявамъ на почитаемата клиен-  
тela че отъ днесъ 6 февруарий,  
уредихъ КУХНЯ заведе въ Восточ-  
нъ която ще намѣрите и въ всичко  
врѣме топли и студени прѣени за-  
куски, придружени съ чисти нату-  
рални напитки. Отлѣжала Проше-  
кова бира. Вино за и въ къщи съ  
по изностна цѣна.

Хотела е мобилиранъ съ легла,  
електрически звънци прислуга бър-  
за и отлична чистота.

Съ отлично почитание:  
Марко Миновъ—Царибродъ.

## Излѣзна отъ печатъ.

Рѣчника на чудитъ думи у-  
потребявани въ езика ни, отъ  
32½ коли въ 8° елегантно  
подвързанъ, цѣна 4·50 л. съ  
поща 4·70 прѣдварително из-  
пратени, отежка 10%, на кни-  
жаритъ по споразумение.

Рѣчника е складиранъ въ  
хотель „Чикаго“ въ София.  
Продава автора издатель:  
3—10 Я. Г. Пеновъ.

## Бързайте!

Въ бръснарницата „Младостъ“  
на Иванъ Петровъ, ще намѣрите  
разни парфюмерии, цѣръ за пър-  
хутъ, отъ А. Папазовъ.

Посѣтете и ще се увѣрите.  
Съ почитание: Ив. Петровъ.

## Владимиръ Т. Ахтаровъ АДВОКАТЪ—ЮРИСТЪ

Приема да защищава всѣлкви граж-  
дански и угловни дѣла, прѣдъ всички съ-  
диища въ Царство България, както и да  
дева юридически съѣти отношения съ до-  
правата ни интересуващи се лица.

Клиентитѣ си приема въ адвокатската  
кантора на бъща си Говоръ М. Ахтаровъ,  
улица пиротска № 37 до кожухаритъ.

София.

По поводъ статията въ бр. 68 на в.  
„Нишава“, подъ заглавие „Нуждата  
отъ по голъма обществена работа“,  
отъ г. М. Георгиевъ.

Незная подъ какво настроение е  
нисъ Господинъ тази статия, но  
личи отъ всичко, че негова ми-  
лостъ има претенцията да знае же-  
вота на Царибродъ, нуждите му  
и главно недостатъците му. Е доб-  
ре, нека се посрѣдъмъ да видимъ  
какво е писалъ Господинъ, за-  
да кажемъ, че милостъта му или  
е била подъ чуждо влияние, как-  
вото личи да има, и така е била  
противъ съѣстъта си, или тъкъ е  
писалъ съѣстъто, безъ да изкъчи-  
ва съюзъ чистоърдечностъ, слѣдо-  
вателно има криво понятие за нѣ-  
щата, сир. недовиждане.

Нека да заминемъ по дрѣбните  
работи, а да разгледаме най-круп-  
ните. Г-нь М. Г. казва: „До като  
въ всичките почи градове изъ  
България икономическиятъ напрѣ-  
дъкъ се усилва, а ведно съ него  
и културниятъ, въ Царибродъ ка-  
то че ли става обратното“. Автора  
самъ изказва своето съмѣнение и  
това си твърдение, като казва:  
„като че ли става обратното“. Ту-  
ка има една съмнителностъ, една  
латентностъ на твърдението. А тамъ  
дѣто нѣма категоричностъ, има или  
неизнателностъ или пъкъ изкъл-  
ване, изпирване на фактите. Азъ  
съмъ сигуренъ, че единъ гражда-  
нинъ, който е прѣживѣлъ перипе-  
тичните на Царибродъ, никога не ще  
съгласи съ г. М. Г., а на-  
редъ и азъ не се съгласята, за-  
щото Царибродъ съвсемъ не прѣ-  
ставява днесъ онова село прѣди и  
слѣдъ освобождението. Днешниятъ  
Царибродъ е една съвсемъ мощъ-  
на икономическа и културна единица  
съръмо прѣдишното село. Азъ  
нѣма да прѣвѣдамъ факти, защо-  
то всичко около настъни убѣждад-  
ва, какво днесъ Царибродъ съвсемъ  
не е такъвъ икономически и  
културно, какъвъ е била прѣди  
15—20 год. А колко е голъмо за-  
блуждението на М. Г., като казва,  
че даже назадъ отива. По на-  
такъ.

Да видимъ до колко сърбизма  
е пустната корень въ Западна  
България, специално въ Царибродъ.  
Въ правитъ и обичаитъ почи,  
че нѣма разлика между българ-  
ската и сръбската нации. Оть пи-  
саното излиза, че Господина за-  
ключава по говора за сръбската  
пропаганда. Всъки е съгласенъ, че  
западното нарѣчие се различава  
отъ литературниятъ езикъ. Има  
нѣкаква фонетична, сѫщо и мор-  
фологична разлика, остатъкъ отъ  
ст. български езикъ. Но това не-  
ще рѣче, че сърбизма е пусната  
корень. Та и това е особеността  
на нарѣчията. Господинъ М. Г. ни  
плани, като казва, че „сърбизма  
е пустната корень и щѣли сме да  
останемъ нѣкога прѣдъ ужасния  
призракъ на сърбоманството“. Не-  
зная възъ основа на кои факти  
градъ той това свое твърдение.  
Азъ не пимаирамъ такива. „Създа-  
ната сѫ дружества“, казва М. Г.  
щѣли да прѣмахнатъ гнета на  
сърбизма. До колко такава е била  
цѣльта на дружествата, а главно  
на инициаторитъ азъ прѣставямъ  
отговора на този въпросъ на са-  
ми ти инициатори.

Да влеземъ, казва г. М. Г., въ  
тия дружества, да усилимъ редове-  
тъ имъ и да работимъ противъ  
той грозенъ сръбски шовинизъмъ.  
Но да видимъ рецентата, конто на  
прѣоръжча г. М. Г.. Не е ли ти  
по грозенъ шовинизъмъ отъ кол-  
кото сръбски? Да, ще кажа азъ.  
Въобразява си господинъ, че  
сме застрашени отъ грозенъ вън-  
шънъ неприятелъ! Прѣоръжча по  
широка обществена дѣйностъ. Да,  
и азъ съмъ съгласенъ. Азъ раж-  
копаѣскамъ на тѣзи думи. Но не  
такава работа съ които да спася-  
ваме България отъ външни непри-  
ятели (въобрази), а да се спра-  
вимъ по напрѣдъ съ вътрѣшните,  
зашто тъ еж по опасни и защото  
дѣйствително ги има и при това  
е доста силно. Намѣсто всички

комуто тече буйната българска кръв да си губи връбето по нѣкакъвъ си несѫществующъ сърбизъмъ, нека насочи своята дѣйност противъ корупцията вънездева у насъ, причинитъ на която сѫ котерийнитъ политически партии, която пъкъ котерийностъ има своята причина.

Личниятъ режимъ е срѣцу ко-  
гото трѣба да се огълачи всѣка  
съзнателенъ гражданинъ въ тая

страна. А това неможе да стане безъ културно и политическо съ-  
знание, безъ дѣйност. Анатия съ-  
ществува, казва г. М. Г. Не, ще  
кажа азъ: не апатия, а отчаяние,  
което води къмъ сътресения въ  
причината.

Ето кѫде трѣба да насочимъ  
своите дѣйности, ето каква борба  
трѣба да поведе всѣки българ-  
ски съзнателенъ гражданинъ.

Стефанъ Димитровъ.

## За избирамитъ и избирателитъ за селско-общ. съвѣтници.

Избирами и избиратели сѫ всич-  
ки лица, които допуска закона.

Могатъ се избиратъ за общини.  
съвѣтници отъ дѣлъжностни лица  
и сегашнитъ кметове и тѣхнитъ  
помощници.

По роднински прѣзки, въ селата,  
гдѣто чулото на населението е до  
500 души немогатъ да вѣзнатъ въ  
единъ съставъ само баща и синъ  
и братя.

Кандидатнитъ листи за общини-  
ски съвѣтници сѫ задължителни.  
Не се позволява заличаването на  
вписанитъ въ бюллетината имена, ини-  
то прибавяне нови. Всѣка бюллети-  
на, въ която не е запазенъ ре-  
дѣтъ на имената споредъ обявяв-  
ната кандидатна листа, както и всѣ-  
ка бюллетина, въ която има зали-  
чавания или прибавяния на едно и  
или повече имена, счита се за не-  
дѣйствителна. Никой не може да  
даде съгласието си да бѫде впи-  
санъ въ повече отъ една бюллети-  
на (листъ).

Кандидатнитъ листи се съобщава-  
ватъ на бюрото, прѣди да се запо-  
чне гласуването, съ заявление, под-  
писано най-малко отъ 10 грамотни  
избиратели, и прѣдседателътъ ги о-  
бявява при откриване изборното  
събрание. Ако нѣма достатъчно гра-

моти избиратели, заявлението може  
да бѫде подписано отъ нѣкои не-  
грамотни избиратели, по тѣхна уст-  
на молба и желание отъ другъ из-  
бирателъ. Това заявленіе не се нуж-  
дае отъ никаква завѣрка, достатъч-  
но подписьвашъ го да сѫ избира-  
тели отъ сѫщата община, за кое-  
то бюрото прави справка по изби-  
рателния списъкъ.

Всѣка кандидатна листа носи и-  
мето на лицето, което е записано  
най-напрѣдъ въ нейния бюллетинъ.

Всички бюллетини биватъ цѣлѣни,  
споредъ зарегистриранитъ цѣлѣвото  
отъ централнитъ бюра на партитъ.

Щомъ една листа е самостоятелна  
и отъ една партия, бюллетинитъ  
непрѣменно да бѫде отпечатан,  
или написано съ мастило или мо-  
линъ на книга отъ партитната цѣлѣвъ.  
Коалиционитъ листи, по споразуме-  
ние, трѣба тюже да посянтъ цѣлѣвъ  
на една отъ коалиранитъ партии.  
За избѣгване недоразумения и раз-  
ногласия относително цѣлѣвъ на  
буллетинитъ, прѣдоочително е тоя  
чаръ да се разрѣшава по жре-  
бие измѣжду всички коалирани пар-  
тийни групи.

Бѣлътъ бюллетинъ въ всѣки слу-  
чай се броятъ за недѣйствителни.  
Всѣка група, която има склон къ

идатна листа, има право да се прѣ-  
ставлява при бюрото чрѣзъ застѣн-  
никъ. За този цѣлъ, прѣди да се  
започне гласуването, групата пода-  
ва на бюрото заявление, подписано  
по поне отъ 10 души грамотни из-  
биратели, въ което като посочва по  
редъ, като сѫ въ бюллетинитъ, всички  
свои кандидати, указана на е-  
динъ грамотенъ застѣнникъ, пол-  
зующъ се съ правата на кандида-  
тъ и който има право: 1) да при-  
скъствува на отдѣлна маса при бюрото  
прѣзъ време на произвежда-  
не избора; 2) да прави на бюрото  
устни или писмени заявления за на-  
рушения на избрат. законъ и из-  
общо за всички неправилности, ко-  
ито забѣлѣжи че се врршват при  
произвеждане на избора; 3) ако за-  
стѣнника остане недоволенъ отъ  
решението, които бюрото вземе по  
неговитъ заявлени, той може да  
изложи възраженията си по тѣхъ  
въ дневника на избора, или въ ос-  
обни записи, които прѣлава на  
бюрото; 4) Ако съмѣта за нуждно  
той може да поискъ прѣпись отъ  
дневника за избора, завѣренъ отъ  
прѣседателя на бюрото. Изобщо,  
застѣнника трѣба да отбелѣжи и  
съобщава на бюрото, всички забѣ-  
лѣзани нарушения по избира геления  
законъ, намѣстата на администра-  
цията и другитъ чиновници въ из-  
бора, забранени отъ закона и т. н.  
които биха дали материалъ за о-  
спорване правилността на избора  
и въз основа на които би се съст-  
вило контестация по избора.

За този застѣнникъ трѣба да е  
доста грамотенъ, да знае наредби-  
тъ на избрат. законъ, да познава  
свойтъ дѣлъности и права и да има  
наблювателно око, за да не про-  
пустне каквото и да е нарушение.

Ако едно лице е записано въ  
нѣколко листа изборътъ му се счи-  
та за недѣйствителенъ само въ онай  
листъ, въ която то е изписало же-  
лание да бѫде вписано.

## Подлистникъ.

Захаринъ—(Студентъ).

### Грѣхътъ.

(Запавени редове отъ изгубената—(от-  
крадната) ми тетрадка прѣзъ 1909 г.)

1.

#### Дѣйствие I.

Богато мобилирана стая; на дѣ-  
ното—глазния входъ. Отъ лѣвата  
страница, близо до жгъла се намира  
друга, второстепена врата. Отъ дѣ-  
ната страна—голъмъ прозорецъ.  
Въ срѣдата—една голъма маса,  
покрита съ хубавъ персийски чар-  
шафъ, а около нея нѣколко канап-

нета. На лѣвата страница, окачътъ  
голъмъ часозникъ, подъ когто се  
намира едно пияно, съ разхърле-  
ни по него поти.

Дѣйствието става въ единъ про-  
винциаленъ градъ, мѣсецъ май.

Явление I.

Вжтрѣ се намира Амалия—обле-  
чена въ една сѣтка сина роба,  
което е хубаво прилепидало до тѣ-  
лото ѝ. Та седи на столъ прѣдъ  
пияното. Изглежда замислена. Отъ  
време на време надаѣтъ гѣсти спон-  
чета отъ слычната съѣтница вър-  
ху ѝ.

Амалия (удрайки нервно пър-  
стите си по клапиците на пияното;  
тихо)—Днесъ павѣршамъ 20 го-  
дишна възрастъ. По обичай, остана-  
налъ отъ нашите прѣдѣди, азъ

празнувамъ рождения си денъ.  
(дълбоко въздъхва) Ахъ, колко сѫ  
хубави тия обичаи, но... (махва съ  
ръжка) да забрави тая мистъръ, (за-  
мисли се). Отваря чантичката си и  
изважда единъ малъкъ портретъ;  
дълго време се вглежда въ него,  
цѣлува го и бѣро го покърица въ  
чантичката). Да, азъ го обичамъ  
и то какъ!... (пауза). Не, по нѣ-  
кой начинъ и за нищо въ съѣта  
(става бѣро и отива до отворения  
прозорецъ)... Цѣли дѣв години се  
изминаха, но за мене тѣ бѣха два  
вѣка. Боже мой, колко бавно тек-  
катъ дните за очаквания влюбенъ.  
Азъ бѣхъ затворникъ, прѣзъ това  
време, очакващъ съ трѣпетъ на  
сърдцето неизвѣстната си присѣда!  
Какво бѣше той прѣди дѣв години?

Прѣдседателя на бюро то ако забѣлѣжи, че едно и сѫщо лице фигурира въ повече отъ една листа, дѣлженъ е да го попита съ коя листа прѣпочита да бѫде избранъ и само съ нея ще брои гласоветъ му.

Избранитѣ за съѣтници се проглашаватъ по редъ, както сѫ винсани въ бюлетинитѣ и въ кандидатната листа. При различие между листата и бюлетинитѣ приема се за достовѣрна листа кандидатиратата прѣдъ бюро то, а всички бюлетони съ имената на същите лица, но не винсани по редъ както сѫ въ заявлението, или ако сѫ винсани размѣсени, се считатъ неѣдѣствителни и безъ да се броятъ се прилагатъ къмъ дневника по избора.

А защото при написване бюлетинитѣ отъ рѣка може да ставатъ грѣшки и да се пропущатъ имена, което измѣнява редъ на кандидатната листа, то за да не изгубва подобна бюлетина значението си, прѣдочително е бюлетинитѣ да бѫдатъ печатани.

Бюлетинитѣ за общински съѣтници се пишатъ или напечатватъ по отдельно, но за да не ставатъ грѣшки, може да бѫдатъ напечатани и на една бюлетина, въ която прѣдъ имената на кандидатите за общини съѣтници трѣбва да стои написано: „кандидати за общински съѣтници“, а едѣцъ тѣхъ на долния край на бюлетината да се напише: „кандидати за училищни наставители“ и да се напишатъ имената на петимата кандидати, защото толкова прѣдвидѣли новия законъ за Народното просвѣщеніе.

Избираемитѣ трѣбва да сѫ на възрастъ 30 годишни, а ония съ горно образование може се избиратъ и на 25 г. възрастъ.

Съгласно закона всички кръчми този денъ трѣбва да сѫ затворени и онзи който стане причина да се

Нищо не си спомнямъ, на и да си спомни, нима това ще ми донесе облекчение? Да. Бѣше мѣсецъ августь, когато една сутринъ, той вѣзана при мене, затвори слѣдъ себе си хубаво вратата и стискайки горѣщо рѣката ми, съобщи ми че заминана слѣдъ единъ денъ. (замисля се)... Послѣднитѣ думи, които шепнишкомъ произнесе, като за послѣденъ пътъ си взема сбогомъ, на гарата, бѣха—Амалио, помиши, че любовта е безсмѣртна... (оправя косата си и отива до масата) Дѣлгата раздѣла, Асъне, направи повечѣ да те обичамъ (отпуска се на стола).

(Слѣдва,

опияната избирателитѣ и се прави ирѣчка на добрия редъ за възвѣжа на избора строго се наказа.

впечатление направи пѣсенъта „Моми жеревенки“. Ти бѣше неразумна добра, особено къмъ края. Стихотворението се изпѣваша добра, но по умѣсно би било при подобни случаи да се ангажирватъ възрастни, а не ученици. Свиренето съ канонъ и изпѣването на нѣкои народни пѣсни прѣдизвикава у публиката приятно удоволствие. Макаръ малко и ориенталско, но изпѣлнено съ вѣхновение на старъ народенъ пѣвецъ то бѣ добро.

Концертното рисуване изпѣвявано отъ г. Георгиевъ съ настали подъ бавнитѣ звукои на валса бѣ отлично.

Пейзажа представляващо море въ далечинитѣ на което се едамъ виждатъ планини; покрай брѣга срутена хижка заградена съ безмѣлни тоцопли. Сиящето на още неизгрѣли мѣсецъ се очертаваше ясно въ облаците и добигаше още по ясно отражение въ морето. Въобеща вечерицата картина нарисувана съ техниката на даровитъ художникъ извика у публиката ржко-плѣсканія.

Обаче, едно искахме да забѣлѣжиме, че при подобни случаи г. Георгиевъ би било по хубаво да рисува карикатури, които по лено се разбираятъ отъ публиката и по голѣмо удоволствие ще ѝ направятъ.

При теглението лотарията имаше голѣмо безредие.

Вечерицата се скърши къмъ 3 ч. въ полунощи, като запечати въ присъствието ѝ единъ добъръ споменъ.

О-на

#### Фалшиви вина.

Замолени сме отъ нѣколко граждани да обѣрнемъ благосклонното вниманіе на г. Окол. Лѣкаръ върху спиртиштѣ шипита, които се продаватъ по селскитѣ кръчми и въ гр. Царибродъ, каквито, особено виното, били фалшифицирани.

Дѣлъжностъ е, мислимъ, на г-на лѣкара да взема сегизъ-тогизъ проби и ги изпраща за анализъ, а за нарушение закона чл. 507 отъ „Наказателниятъ законъ“, да прѣдава на сѫдъ.

#### Ще бѫдатъ глобени.

Още прѣзъ миналата година кметството издаде рѣдъ заповѣди, съ които заповѣда на ония стопани, които не сѫ си направили претоари, а отпосле е писало и вѣкаму лично, но на това не е обѣрналъ никакъ внимание. Сега се учимъ, че въ кметството се приготвяна списъкъ на тин стопани и щели да бѫдатъ глобени по 25 лева, а слѣдъ това за тѣхъ на смѣтка общината ще начне на

правата на третоара.

#### Лотарии.

Лотарията по постройка на нов храмъ въ гр. Бръзникъ е отложена, поради непродаване на билетът. Второто теглилие ще стане първъ м. мартъ или априлъ т. г. Прѣпорѣчамъ на читателите си да си взематъ билети отъ тая лотария, защото осинъ благотворителноста съ малъкъ рисъкъ отъ 1 л. може се падне като главна печелба единъ черковенъ дюгентъ, въ центъра на гр. Бръзникъ, който по настоящемъ дава базу 100 л. мѣсечень доходъ.

#### Лични.

Пристигна въ града ни ревизора г. Илия Стефановъ, който започна да ревизира дѣлата на тъкашния клонъ отъ Б. З. Банка.

#### Покана.

Редакцията поканва Г-на дописника по убийството на Р. Ивановъ за да продължи. При случай на замълчване, редакцията ще счита, че писаното въ по миналия брой е невѣрно и съ задна цѣль.

#### Не прѣпорѣчите ли.

Единъ знаменитъ педагогъ бѣше казалъ приблизително слѣдните думи:

„Прѣстапление върху ози учитель, който остави учениците да влизатъ въ ролата на учители“. Този мисълъ си спомняхме, когато при насъ лодата нѣкога ученици отъ I и II класъ отъ тъкашката прогимназия и ни се оплакаха че учителката г-да Е. Г-ва не готвила добре уроците си по Законъ Божи и География, а задължавала нѣкои отъ по силните ученици да разпревърятъ новите уроци.

Това е не прѣпорѣчително.

#### Прѣдизборенъ тероръ.

Колкото денъ за изборите на общински съѣтници набликава, толкова по усилено се агитира въ нашата околия отъ страна на властта, посрѣдствомъ околовския Н. къ и нѣкое кметове, които въ публични събрания, явно увещаватъ, а даже и съ наложителенъ тонъ заповѣдватъ, че онзи който не гласува за демократъ да му мисли!

Вчера каменския кметъ Н. п. Алексовъ, е извѣршилъ едно флагрантно прѣстапление, като съ е злоупотребилъ съ властта си като общи кметъ. За да сплаши населението и покаже своята властностъ надъ избранелите Еленко Ивановъ и Анто Рангеловъ отъ с. Бракъево, безъ никаква причина ги е арестувалъ отъ срѣдъ селото, като си е послужилъ съ войнишътъ отъ близкия постъ, конто съ заредени пушки съ ги разекръвлилъ по заповѣдъ на кмета, до поста и селото.

Имаме оплаквания отъ много села срѣту г-на Н.-ка за безграничността му въ агитациите.

Ние властъ ли сме или попловковци?

Това здѣ єтестира органите на г-да Мушановъ.

#### Мажко дѣте.

На възрастъ 10 дена, отъ православни родители, кръстено на име Василь, останало безъ майка при рождането, красиво и безъ кусуръ, се подарява или дава на отглеждане.

Споразумение въ редакцията.

#### Намѣрени.

И въ редакцията сѫ донесени 2 ключа малки вързани на синдикиръ съ 4 краища.

Единъ паспортъ на име Илия Стойковъ отъ гр. Крушево.

Стопанът имъ могатъ да си получатъ въ редакцията.

**Продава се** жгло мѣсто, на улица „Христо Ботевъ“ и новопроектирана улица, отъ около 450 кв. метра, до Еленко Костовъ.

Споразумение при Братя Джаджови.



**ЗАРЯ**

се нарича книжарницата, въ която ще намѣрите винаги голѣмъ изборъ отъ разни ИЛУСТРОВАНИ карти, КАНЦЕЛАРСКИ и УЧИЛИЩНИ потреби, които конкуриратъ съ качеството си и цѣната, а за дѣтското списание

**СВѢТУЛКА**

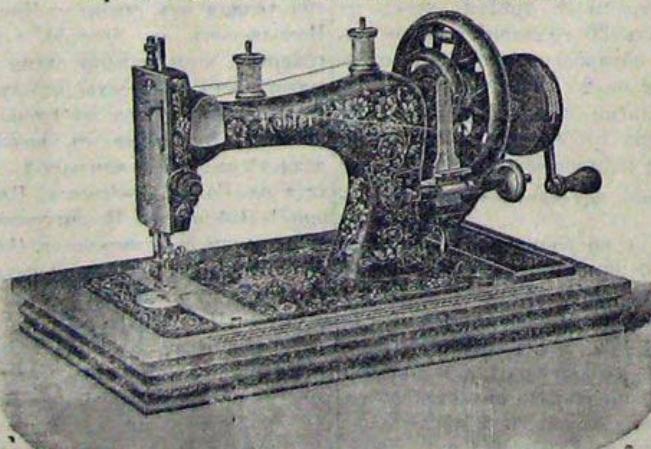
**абонира** КНИЖАРНИЦА ГДѢТО МОЖЕ ДА ВИДИТЕ ПРОБНИ КНИЖКИ И РАЗКОШНИЯ СТЕНЕНЬ КАЛЕНДАРЪ, ОТЛИЧНО ДОМАШНО УКРАШЕНИЕ. СВѢТУЛКА дава и по 2 броя мѣсечно из своятъ абонати илюстрираното вѣстниче „Слънчице“ АБОНАМЕНТЪ 2 л. ГОДИШНО.

**РОДИТЕЛИ!** Съ този мѣсяцъ рисъкъ ще удоволите голѣмите възискания на своята дѣца.

Съ почитание:

**Борисъ Д. Божковъ — Царибродъ.**

Опитайте „Къолеръ“ за да се некаeste  
Къолеръ е името на най усъвършенствуваната,  
бързошевна и тихо шевна машина.



Шевната машина Къолеръ е съ право пр. знатъ, че съ нея е първо място между всички други шевни машини до сега извѣсни.

Къолеръ шие напрѣдъ и назадъ всички видове шевене и бродира. Въ склада винаги ще има на разположение части и игли за шевене машини „Сингеръ“, „Науманъ“, „Гритцнеръ“ и „Афранъ“ съ 10 % по ефтини отъ другите складове.

Продажба въ брой и на срочни изплащания. ПОПРАВКИ БЕЗПЛАТНО.

Представител за Царибродъ и околията: **Димитър Атанасовъ.**

Ц-бродъ, Печ. Миновъ, Хаджисевъ

Къолеръ

Къолеръ